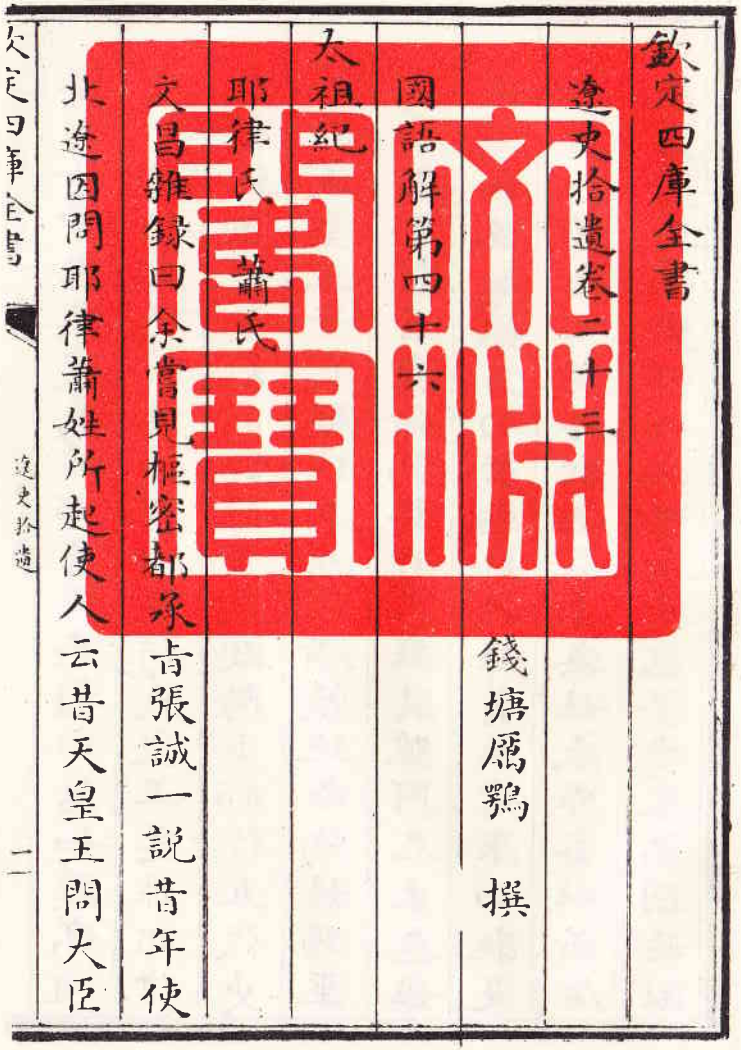
詳校官庶吉士臣瑚圖禮



欽定四庫全書

遼史拾遺卷二十三

國語解第四十六

太祖紀

耶律氏蕭氏

文昌雜錄曰余嘗見樞密都承旨張誠一說昔年使北遼回問耶律蕭姓所起使人云昔天皇王問大臣

錢塘厲鶚 撰

云自古帝王英武為誰耶其大臣對曰莫如漠高祖又問將相勳德孰為優對以蕭何天皇王遂姓耶律氏譯云劉也其后亦錫姓蕭氏歐陽少師作五代史乃曰天皇王安巴堅以其所居橫帳地名為姓錫里譯者謂耶律昔蕭翰為契丹大族其號阿巴本無姓氏李崧為製姓名曰蕭翰於是姓蕭二者未知孰是

契丹國志曰契丹都部族本無姓氏惟各以所居地名呼之婚嫁不拘地里至安巴堅變家為國始以

王族號為橫帳仍以所居之地名曰錫里著姓錫里者上京東二百里地復賜后族姓曰蕭氏番法王族惟與后族通婚更不限以尊卑其王族后族二部落之家若不奉北主之命皆不得與諸部之人通婚若諸部族彼此自相婚姻不拘此限故北番惟耶律蕭氏二姓也

奚霤

劉昫舊唐書曰霤匈奴之別種也居于潢水北亦鮮

卑之故地其國在京師東北五千里東接靺鞨西至突厥南至契丹北與烏羅渾接地周二千里四面有山環繞其境人多善射獵好以赤皮為衣緣婦人貴銅釧衣襟上下懸小銅鈴風俗畧與契丹同有都倫紇斤部落四萬戶勝兵萬餘人

君基太一神

夢溪筆談曰十神太一一曰太一次曰五福三曰天一太一四曰地太一五曰君基太一六曰臣基太一七曰民基太一八曰大游太一九曰九氣太一十曰十神太一唯太一最尊更無別名止謂之太一三年一游後人以其別無名遂對大游而謂之小游太一此出於後人悞加之京師東西太一宮正殿祠五福而太一乃在廊廡甚為失序熙寧中營中太一宮下太史考定神位時予領太史預其議論令前殿祠五福而太一別為後殿各全其尊深為得體然君基臣基民基避唐明帝諱改為基至今仍襲舊名未曾改

正　玉海曰天寶三載十月十六日術士蘇嘉慶上言請于京城置九宮壇壇一成三尺四陛其上依位置小壇高尺五東南曰招搖正東曰軒轅東北曰太陰正南曰天一中央曰天符正北曰太一西南曰攝提正西曰咸池西北曰青龍五數為中戴九履一左三右七二四為上六八為下符於遁甲此九宮定位也每歲祭以四孟位隨歲改謂之行碁自乾元後止依本位遂不飛易　又曰黃帝九宮經隋志一卷又三卷行碁經三卷鄭元注房氏行碁法一卷　章俊卿山堂考索曰漢立太一祠即甘泉泰畤也唐謂之太清紫極宮宋謂之太一宮　顧炎武曰知錄曰史記天官書中宮天極星其星明者為太一常居封禪書亳人繆忌奏祠太一方曰天神貴者太一太一佐曰五帝此太一祠之所自起易乾鑿度曰太一取其數以行九宮鄭元注曰太一者北辰名也下行八卦之宮每四乃還于中央中央者地神之所居故謂之九宮

天數以陽出以陰入陽起于子陰起于午是以太一下行九宮從坎宮始自此而坤宮又自此而震宮既又自此而巽宮所行者過半矣還息于中央之宮既又自此而乾宮自此而兌宮自此而艮宮自此而離宮行則周矣上游息于太一之星而反紫宮行起於坎宮終於離宮宋朝尤重太一之祠以太一飛在九宮每四十餘年而一徙所臨之地則兵役不興水旱不作在太平興國中太宗立祠于東南郊而祀之則謂之東太一宮在天聖中仁宗立祠于西南郊而祀之則謂之西太一宮在熙寧中神宗建集福宮而祀之則謂之中太一宮　鴈案君基太一神沈括以為避唐諱改為基然漢時已有行基飛基之說又似不因避諱而改矣鄭氏太一下行九宮之說即所云行基也

太宗紀

林牙

江鄰幾雜志曰冀州城南張耳墓在送客亭契丹使林牙者猶翰林學士不知張耳何代人也問知州王仲平告之大使耶律防謝曰契丹家翰林學士名目而已

世宗穆宗紀

葉格戲

錢希白南部新書曰李郃為賀收與妓人葉茂蓮江行因撰骰子選謂之葉子咸通以來天下尚之　歸田録曰葉子格者自唐中世以後有之唐人藏書皆作卷軸其後有葉子其制似今箋子凡文字有備檢用者卷軸難數卷舒故以葉子寫之如吳彩鸞唐韻李郃彩選之類是也骰子格本備檢用故亦以葉子寫之因以為名爾唐世士人宴聚盛行葉子格五代國初猶然　焦竑國史經籍志曰徧金葉子格一卷新定徧金葉子格一卷擊蒙小葉子格一卷（李後主妃周氏）小葉子例一卷

天祚紀

頭魚宴

演繁露曰燕北雜録載契丹興宗重熙年間衣制儀衛打圍射鹿鈎魚事于景祐五年十月撰進不書撰人姓名而著其所從聞曰昔鄉人武珪在遼十餘年以善歌隸帳下故能習遼事詳悉凡其所録皆珪語也達魯河鈎牛魚遼地盛禮意慕中國賞花鈎魚然非鈎也鈎也此之所紀于道宗為清寧四年其甲子則戊戌正月也達魯河東與海接歲正月方凍至四月而泮其鈎是魚也遼主與其母皆設次氷上先使人於河上下十里間以毛網截魚令不得散逸又從而驅之使集遼主帳其牀前預開氷竅四名為水眼中眼透水旁三眼環之不透第斷減令薄而已薄者所以候魚而透者將以施鈎也魚雖水中之物若久閉於氷過可出水之處亦必伸首吐氣故透水一眼必可以致魚而薄不透水者將以伺眎也魚之將至

伺者以告遼主即遂於斷透眼中用繩鈎擲之無不中者既中遂縱繩令去久魚倦即曳繩出之謂之得頭魚頭魚既得遂相與出氷帳于別帳作樂上壽

周必大二老堂雜志曰贊寧物類相感志引博物志云東海有牛魚其形似牛剥其皮懸之潮水至則毛起退則毛伏今東牟有海牛島其牛無角足似龜長丈餘尾若鮎云　鶴案王易燕北録云牛魚即鱘之大者程大昌又以為牛魚似牛形益祖贊寧之說其實非也

營衛志

鶴案遼史目録本紀後志首營衛次兵衛次地理次歷衆次百官次禮次樂次儀衛次食貨次刑罰表首世表次皇子次公主次皇族次外戚次遊幸次部族次屬國以下列傳今國語解帝紀下即次以禮樂志以及百官營衛地理儀衛兵衛食貨刑法表次世表于皇子之下列傳中又分諸功臣傳先後錯雜無倫

與目録迥殊今採陳士元諸史譯語有可補正者附著于卷

伊囉斡

鷄案此條史誤在忒拉哈下

忒拉哈

鷄案此條史誤在穀烏寧下伊囉斡前

嘉們

鷄案此條史誤在學順德哩本下

沽依

鷄案此條史誤在農古下

農古

鷄案此條史誤在沽依上

阿敦

鷄案此條史誤在沽依下

阿果

諸史譯語曰阿果者華言寬大也阿果一作阿思又

作阿厮

鶚案此條史作阿果寬大誤作實大

學順德哩本

鶚案此條史誤作得失得本

托輝

諸史譯語曰奚托輝部門名托輝太祖滅奚因其門名置為托輝部　鶚案此條本在營衛志奚王部史更載于地理志誤矣

兵衛志

舒新軍　案舒新舊作屬珊

諸史譯語曰應天皇后從太祖征討所俘人戶有技藝者置之帳下為屬珊益比珊瑚之寶云　鶚案史文所俘人戶有下缺四字今補全又屬珊軍本在兵衛志史更移之地理志誤矣

禮樂志

鶚案史禮志下次樂志國語解合為一宜依史分別

勘箭

夢溪筆談曰大駕鹵簿中有勘箭如古之勘契也其壯謂之雄壯箭其牝謂之闕仗箭熙寧中罷之

扎拉巴

燕北雜記曰二月一日番中蕭姓者請耶律姓者于本家筵席番中呼此節為扎拉巴六月十八日耶律姓却請蕭姓者亦名扎拉巴

卓帳

宣和畫譜曰胡瓌有平遠番部卓歇圖二毳幕卓歇圖一

儀衛志

果下馬

後漢書東夷傳曰濊貊屬樂浪有果下馬高三尺乘之可於果樹下行　徐堅初學記曰濊國出果下馬漢時獻之高三尺

世表

蠕蠕

魏收魏書列傳曰蠕蠕東胡之苗裔也姓郁久閭氏始神元之末掠騎有得一奴髮始齊眉忘本姓名其王字之曰木骨閭木骨閭者首禿也木骨閭與郁久閭聲相近故後子孫因以為字木骨閭既壯免奴為騎卒穆帝時坐後期當斬亡匿廣漠谿谷間収合逋逃得百餘人依純突鄰部木骨閭死子車鹿會雄建始有部衆自號柔然世祖以其無知狀類于蟲故改其號為蠕蠕

諸功臣傳

鶚案史無功臣傳之目國語解功臣二字無據當作列傳

龍錫金佩

諸史譯語曰太祖從兄達喝濟以本帳下蛇鳴命知蛇語者珊蘇庫解之知蛇謂穴旁有金達喝濟掘之乃得金以為帶名龍錫金　鶚案史文穴旁下缺八

字今補全

楷栝犀

周密雲烟過眼録曰伯幾云骨栝犀迺蛇角也其性至毒而能解毒葉森于延祐庚申得骨栝犀刀靶二來看其花紋如今市中所賣糖糕或有白點以手摸之作岩桂香若摩之無香者僞物也　劉郁西使記曰骨篤犀大蛇之角也解諸毒　慎懋官華夷鳥獸考曰骨咄犀蛇角也其性至毒而能解毒蓋以毒攻毒也故曰蟲毒犀唐書有古都國必其所産今人訛為骨栝耳

堂印

劉攽漢官儀曰傳采堂印又曰金印紫綬

堂帖

夢溪筆談曰唐中書揩揮事謂之堂帖子曾見唐人堂帖宰相簽格如今之堂劄子也

遼史拾遺卷二十三

欽定四庫全書

遼史拾遺卷二十四

錢塘厲鶚　撰

補國語解

鶚案遼史國語解亦有不專為國語者如君基太一神蓂格戲果下馬堂印堂帖之類予於史文所有而注未詳者列於前史文所未有今補者列於後國語之外風俗物產皆綴緝焉

貔貍案此條內移離畢應改伊勒希巳賀跋支應改嘴必齊匹裂應改丕勒因係韻語今並存原文

夢溪筆談曰刁約使契丹為北語詩云押燕移離畢移離畢官名如中國執政看房賀跋支賀跋支如中國防閣餞行三匹裂匹裂似小木罌以木為之加黃漆密賜十貔貍形如鼠而大穴居食穀梁啫肉北朝為珍膳味如豚肉而脆張舜民畫墁錄曰契丹使賀正旦生辰馳至京見畢密賜大使一千五百兩副使一千三百兩中金也南使至契丹見畢亦密賜羊羓十枚毗黎邦十頭毗黎邦大鼠也契丹上供物善糜物如豬豘若以一臠置十斤肉鼎即糜爛臣下不敢蓄唯以待南使紹聖初備員北使亦蒙此賜余得之即縱諸田館伴大駭亟求不見乃白余何以此縱之本國歲貢其方更無租徭唯此採捕十數以擬上貢一則以待南使也如悵前問之今已四散收捕困斃以不殺無用自爾直至還界無日不嗟惜之　周密齊東野語曰涸水燕談載契丹國產大鼠曰毗貍形類鼠而足極短肥其國以為殊味穴地取之以供國王之膳陸氏

舊聞云狀類大鼠極肥腩甚畏日為隊先所射輒死亦竹豬獾狸之類耳近世乃不聞有此扣之北客亦多不知何耶

赦例郎君

王鞏甲申雜記曰大遼謂天使為赦例郎君依赦例日行五百里也

曜辣

江鄰幾雜志曰契丹謂主為曜辣

笪郝曰

南部新書曰盧文進范陽人也至江南李氏封范陽王嘗云陷契丹中屢入絕塞正晝方獵忽天色晦黑衆星燦然問番人云所謂笪郝曰也以此為常頃之乃明方午也

設罷

劉攽中山詩話曰余靖尚書使契丹為北語詩云夜筵設罷修盛也臣拜洗受賜也兩朝厥荷通好也情幹勤厚重

也微臣稚魯拜舞祝若統福祐也聖壽鐵擺嵩高俱可忒無極也契丹主大笑遂為罷觴

塔哩

燕北雜記曰契丹呼種田為塔哩

治雙雛

燕北録曰北主太后噴嚏時但是近位番漢臣僚等并齊道治雙雛漢語萬歲也

綽哈雅布

燕北雜記曰臘月戎裝飲酒呼為綽哈雅布猶言行兵也

尼雅庫喇

契丹國志曰凡男女拜皆同一足跪一足著地以手動為節數止於三四彼言尼雅庫喇者即跪也

倍其不離鼓

燕北雜記曰北主別有鼓十六面發更時擂動至二點住三更再擂呼為倍其不離鼓是驚鬼

省事三

清異録曰北方蓮實狀長少味出藕頗佳然止三孔

用漢語轉譯其名曰省事三

喫雀　坤不克

燕北録曰北主及契丹臣庶每聞霹靂聲各相鉤中指口作喫雀聲以為禳厭北主及契丹臣庶等如見旋風時便合眼用鞭子空中打四十九下口道坤不克七聲漢語魂風也以為禳厭

蔓珍思

燕北録曰凡兵馬應是漢兵多以得勝及必勝二字為號諸蕃兵以蔓珍思三字為號漢語熊虎二字也

旱金花　青囊花

胡嶠陷北記曰至湯城淀地氣最温契丹苦大寒則就温於此其水泉清冷草輭如茸可藉以寢而多異花記其二種一曰旱金大如掌金色爍人一曰青囊如中國金燈而色類藍可愛

賜枴

五代史曰漢高祖封北平王遣牙將王峻奉表契丹耶律德光呼之為兒賜以木枴一木枴契丹貴之如中國几杖非優大臣不可得峻持枴歸契丹人望之皆避道

佛裝　細娘

張舜民使遼録曰婦人以黄物塗面謂之佛裝　鷄肋編曰北方倡伎皆用子為名若香子花子之類無寒暑必繫綿帶其良家士族女子皆髡首許嫁方留髮冬月以括蔞塗面謂之佛裝但加傅而不洗至春暖方滌去久不為風日所侵故潔白如玉也　嚴繩孫西神脞説曰遼時婦人有顏色者目為細娘面塗黄謂之佛裝宋彭汝礪詩有女夭夭稱細娘真珠絡臂面塗黄南人見怪疑為瘴墨吏矜誇是佛裝是也

鐵腳草

王氏談録曰契丹中有鐵腳草採取陰乾投之沸湯

中頌之蓳葉舒卷如生

骨里忒

燕北録曰正月十三日放國人作賊三日如盜及十貫以上依法行遣北人呼為骨里忒漢人譯云骨里是偷忒是時也

稱小人

錢世昭錢氏私誌曰燕北風俗不問士庶皆自稱小人宣和間有遼國右金吾衛上將軍韓正歸朝授撿校少保節度使對中人以上說話即稱小人中人以下即稱我家每日到漏舍誦天童經數十徧其聲朗朗然且云對天童說話豈可稱我自皇天生我皆改為小人云皇天生小人皇地載小人日月照小人北斗輔小人前後二十餘句凡稱我者皆改為小人誦畢贊歎云這天童極靈聖王少師云若無靈聖如何持得許多小人

牛馬熟

范鎮東齋紀事曰契丹使者蕭慶言契丹牛馬有歹
時一如南朝養蠶也有雪而露出草一寸許此時牛
馬大熟若無雪或雪沒草則不熟

獨子青

清異錄曰遼東一處有瓜若澆沃則以酒代水實成
硬為十段每段中止有一子而長數寸食一寸可作
十日糧國人珍之名獨子青

轉蓬

陳長方步里客談曰古人多用轉蓬竟不知何物外
祖林公使遼見蓬花枝葉相屬團團在地遇風即轉
問之云轉蓬也

花宴烏熊皮

蔡絛鐵圍山叢談曰李丞相士美在北門與善同班
綴嘗言將聘大遼赴其花宴時北主坐御牀上後有
烏熊皮蒙一物頗高大久而似疲則以身依之意其
如古設屏狀耳俄於烏皮間時露一二人手足則固

測其故也及日宴時乃見數番小兒在其中序為吾言每晒之吾即答曰此乃鮮卑之禮俗如高歡立孝武皇帝以黑氈覆七人拜其上而歡居其一殆亦是類乎

銀貂　駝鹿

江鄰幾雜志曰北使云青貂穴死牛腹掩取之紫貂并木射取之黃色乃其老者銀貂最貴契丹主服之又云駝鹿重三百斤効其聲致之葺如茄者切食之又云大寒之毒如中湯火著人皮膚成紫

氷梨

文昌雜錄曰余奉使北邊至松子嶺舊例置酒酒三行時方窮臘坐上有北京壓沙梨氷凍不可食接伴使耶律鈞取冷水浸之氷皆外結已而敲去梨已融釋自爾凡所攜柑橘之類皆用此法味即如故也

南征馬

江藻錄曰契丹馬三萬匹歲牧于雄霸間謂之南征

馬意欲誇示中國實備燕雲緩急之用

羅萆

蘇頌魏公集曰凡人以百騎飛放謂之羅萆終日才獲兎數枚頗有娓色顧謂予曰道次小圍不足觀常時千人已上為大圍則所獲甚多其樂無涯也

車渡

張舜民使遼録曰過盧溝河伴使云恐乘轎危莫若車渡極安且可速濟南人不曉其法

兜元國

張舜民使遼録曰契丹上京酋有人見三青衣駕赤犢出耳中別有天地花木繁茂云此兜元國也

氷實羊腸

江鄰幾雜志曰北遼氷實羊腸繞頭上治上熱

食肉去皮

王銍國老談苑曰滕涉以戶部副使聘北朝主客謂涉曰南朝食肉何故不去皮涉曰本朝出產絲蠶故

肉不去皮耳

九月薦瓜

國老談苑曰趙世長以宗正卿北使時九月既宴薦瓜主客舉謂世長曰此方氣候誠早彼想未也世長對曰本朝來歲季夏此味方盛

陽嘉鎮造墨

蘇軾東坡全集曰雲巷有墨銘云陽嘉鎮造云是北遼墨陸子履奉使得之者

攜壺

呂大臨考古圖曰攜壺得於京師高八寸有半深七寸有半徑寸有二分容二升二合無銘識李氏錄云史部蘇尚書子容頃使契丹於帳中親見之

鷹背狗

永平府志曰鷹而生犬遼史以之紀異凡北方卓鵰作巢所在官司必令人窮巢探卵較其多寡如一巢而三卵者置卒守護日視之及其成穀一乃狗耳取

飼以進於朝其狀與狗無異但耳尾上多毛羽數莖而已田獵鵰則戾天狗則走陸所逐同速名曰鷹背狗

呵膠

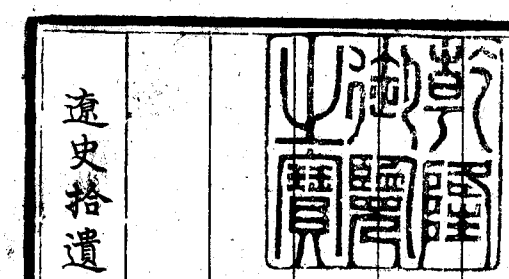
陳繼儒真珠船曰呵膠出契丹可以羽箭又宜婦人貼花鈿呵噓隨融故謂之呵膠劉貢父有和陸子履詩云此膠出從遼水魚白羽補綴隨呵噓

魚形面花

江鄰幾雜志曰契丹鴨淥水牛魚鰾製為魚形贈遺婦人貼面花

蓬子臙脂

燕北錄曰契丹婦人產時望日番拜後入帳內臥甘草苗若生男兒其夫面塗蓬子臙脂（其蓬子八月收以麤布絞汁用時以布浸水塗頭面番婦人亦常時用作妝飾）或生女時面塗突墨產母服黑豆湯調鹽番言用此二物塗面時宜男女貧者不用此儀



遼史拾遺卷二十四

總校官庶吉士臣何思鈞
校對官助教臣胡予襄
謄錄監生臣趙興文

遼史拾遺

四

王雲五主編

四庫全書珍本七集

遼史拾遺

四

Asia
AC149
S7
1977
v.56